

Planta da la libertad a Basilea sco simbol da la revoluzion (1798).



La nova Constituzion federala (carta commemorativa, 1848).

## Il lung 19avel tschientaner en Svizra

(Part 1: politica)

**Il «lung» 19avel tschientaner cumplia l'istoria mundiala dal 1789 al 1914. Quest'epoca è stada segnada da la burgasia ch'aveva superà tras la Revoluzion franzosa la predominanza da l'aristocrazia. La fin dal lung 19avel tschientaner marcheschan las midadas politicas iniziadas suenter l'Emprima Guerra mondiala.** Quellas han manà – per exempl en Germania – ad in'emprima (schebain instabila) fasa da democratizaziun e popularisaziun. En

ina pitschna seria dat «chattà.ch» in sguard sin ils svilups politics, economics e socials che caratteriseschan l'istoria da la Svizra en quest'epoca da grondas midadas.

### La revoluzion en Svizra

Cur ch'ils moviments revoluzionars han vitorisà en l'America dal Nord (1776) ed en la Frantscha (1789), era la Confederaziun ina lia da 13 chantuns independents e lur alliads. La lucca solidaritat tranter quels ha garantì il mantegniment da l'urden e da la pasch interna. En tutz chantuns era l'access a la pussanza reservà – facticamain u francà en la lescha – mo ad ina pitschna minoritad dad umens. Il princip da la libertad e da l'egalitat ch'ils revoluzionaris han proclamà ha mess en dumonda quest urden da pussanza aristocratic. Inabels da realisar refurmias, han ils regents vesì smanatschas gisst da duas varts: la revoluzion ha gò adherents en ils territoris subdits ma er entaifer la classa privilegiada.

L'invasiun da las truppas franzosas l'onn 1798 è stada la fin da l'Ancien Régime ed ha purtà ina regenza democratic-parlamentara tenor il model franzos: la Republica helvetica. Beneventà plain entusiassem d'ina nova elita politica, dueva quest stadi realisar ils ideals d'ina societad moderna, eguala ed averta vers l'avegnir. Ma la speranza sin l'egalitat da dretg e progress è stada adumbatten. La Svizra è vegnida degradada ad in satellit da la Frantscha napoleonica ed è daventada in dals champs da battaglia da las guerras europeicas. Sut la Republica helvetica n'esi betg reussì da crear in urden stabil e prosperità.

Il 1803 ha Napoleon decretà ina nova constituzion per la Svizra. L'Acta da mediaziun ha purtà relaziuns pli calmas – grazia ad in cumpromiss tranter ils acquists da la revoluzion e las structuras tradiziunalas. Suenter la cupitgada da Napoleon (1815) han las pussanzas europeicas segnà sco garantas la Constituzion da la restauraziun ch'è per part reintroduta a las tradiziuns aristocraticas.

### Cumbats e speranzas: 1830 fin 1848

Il return a l'urden vegl, sco el è vegni reintroduci l'onn 1815, n'ha betg pudi

esser ina soluzion stabla. La societad era en moviment e madira per midadas: novas elitas vulevan avoir part da la puissance, e la miseria crescenta en las regiuns da champagna ha mess las regenzas avant problems economics nunschliabels. Ils differents basegns da las regiuns industrialisadas d'ina vart e da las cuntradas restadas ruralas da l'autra vart han rendi fitg difficilas tuttas aciuns communablas sin il stgalim federal.

La revoluzion liberala en Frantscha da l'onn 1830 ha chattà in resun en l'entira Europa. En la mesadad dals chantuns swizzers han fermis moviments dal pievel cuntanschì cun forza ina nova constituzion. En questi chantuns «regenerads» è vegnids extendids ils dretgs dal pievel, e la libertad da pressa e d'unions è vegnida introducida. A Basilea han ils conflicts sanguinus dal 1833 chaschunà la separaziun da Basilea-Champagna da Basilea-Citad.

Ina revisiun dal patg federal è daventada pli e pli urgenta. Ils chantuns liberals «regenerads» han pretendì in rinforsazment da la pussanza centrala; ils chantuns conservatifs percuter temevan ch'ina regenza centrala dotada cun dapli cumpetenças pudess periclitar lur independenza constituionala e sminuir lur influenza en la Confederaziun. Uschia è sa sviluppads dus blocs, dals quals ils cunfins sa cuvrivan per la gronda part cun ils cunfins confessiunals. Las posizioni da mintga vart n'eran betg prontas da sa cuvegnir e da sa reconciliar. La victoria militara dals chantuns liberals sur da la «Lia separatistica» (1847) ha purtà la decisioen. La via era uss libra per ina nova constituzion.

### L'Europa en revoluzion 1847/48

La revoluzion liberala en Frantscha (1830) ha dà in nov schlantsch als movimenti revoluzionars. Ma en ils blers pajais èn las pretaias per novaziuns constituionalas, economicas e socialas frunta-

das sin la resistenza da regenzas ch'han refusà scadina refurma. Ils onns 1848/49 è il conflict rut ora en blers lieus; durant plirs mais era schizunt l'equilibre delicat tranter las pussanzas europeicas seriamaen en privel. En las citads da la Frantscha, Germania ed Italia, en Pologna ed en l'Ungaria èn tschientmillis da burgais e lavurers s'unids per metter en dumonda l'urden dinastic ch'era sa restabili suenter las guerras napoleonicas. Fegls sgulantas ed attigels en la pressa revoluzionara han attagà il princip da la monarchia absoluta ed han pretendì constituzions liberalas che garanteschan ils dretgs dal pievel. Ultra da quai ha il moviment da 1848 anc mussà tendenzas da caracter nazionalistic: stadiis nazionalis duevan remplazzar ils territoris da pussanza definids tenor l'urden dinastic tradiziunal. Quest'ideologia d'ina unitad linguistica, etnica u istorica dals stadiis europeics ha determinà da qua davent il patrateg politik dal 19avel e 20avel tschientaner.

En tutz pajais danor la Svizra è il moviment revoluzionar vegni stenschentà cun violenza brutal. Ma il naufragi da l'onn 1848 ha a medem temp muntà l'entschatta da las stentas per l'unitat e l'indipendenza nazionala. L'Europa dals dinasts è daventada l'Europa da las naziuns.

### La Constituzion federala (1848–1874)

En ils emprims mais da l'onn 1848 han ils representants dals chantuns preparà ina nova constituzion per la Confederaziun svizra. Ils 22 chantuns han stuì desister d'ina part da lur cumpetenças en favor da la pussanza centrala ch'aveva fin uss mo paucas cumpetenças. Il fanadur e l'avust ha il pievel vuschà ed acceptà cun gronda maioritad la nova Constituzion ch'è ida en vigor ils 12 da settembre 1848.

La Constituzion da 1848 ha instituì ina regenza federala ed in'administraziun centrala. Las cumpetenças da quellas eran anc modestas: la politica da l'exte-

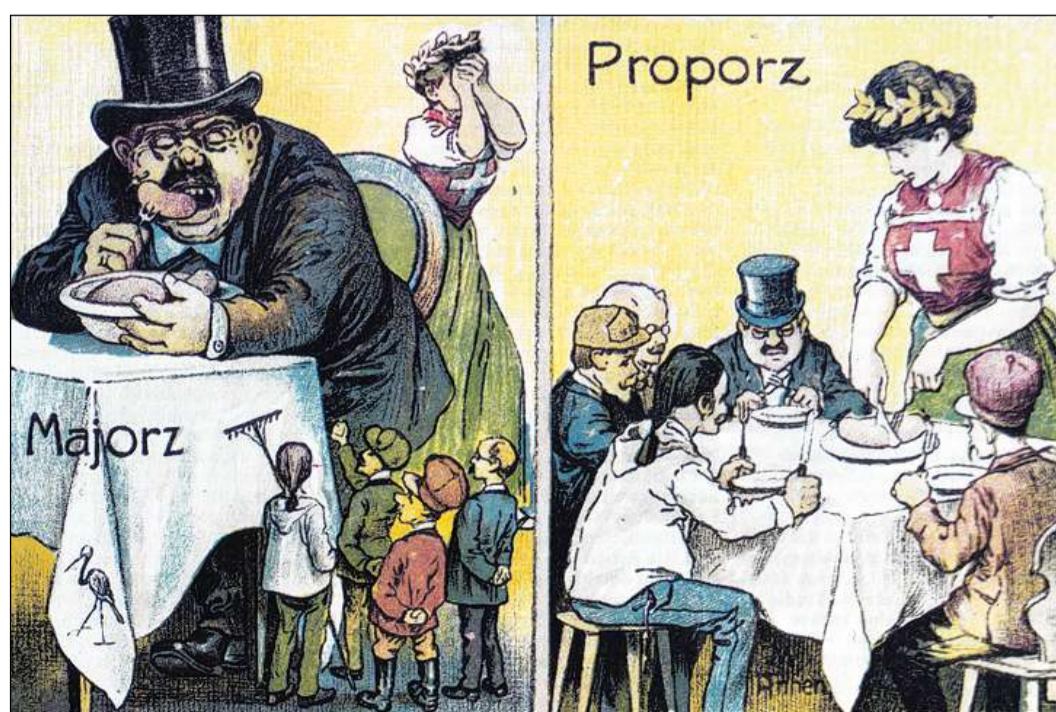
riur, la defensiun militar, la duana e la munaida sco er la posta èn stads ils emprims pensums da la regenza e da l'administraziun. La citad da Berna è vegnida tschernida sco chapitala.

Ils set commembres dal Cussegli federal furman la regenza. Las duas chombras dal parlament, il Cussegli dals chantuns ed il Cussegli naziunal, representant ils chantuns ed il pievel, ed il Tribunal federal furma l'instanza da cumpromiss en cas da conflicts e surveglia l'applicaziun da las leschas. Prest èn refurmias davenadas necessarias. L'equilibre savens delicat tranter las regiuns, las classas socialas ed ils interess economics ha pretendi intervenziuns pli fermas davart da las instituzions federalas. Uschia duvravan la construcziun da las viafiers u il svilup dal commerzi mesiras legislativas ed ina coordinaziun sin il plau nazional. Er in ulteriori anacronismi insupportabel era da curreger: ch'insatgi stoppia appartenir ai ina cuminanza cristiana per obtegnair il dretg da liber domicil. Pir l'onn 1866 è quest dretg er vegni concedi als gidieus da l'entira Svizra.

Suenter pliras provas senza success è la revisiun totala da la constituzion vegnida acceptada l'onn 1874. Ella ha rinforzà la pussanza centrala tras ina reorganisaziun radicala da l'armada e tras l'introduciun d'in stadi civil independent da las baselgas. L'introduciun dal referendum ha schlargià ils dretgs dal pievel: Dad uss davent pudevan 30 000 votants u ogi chantuns pretender ina votaziun dal pievel pertutgant ina lescha approvada dal parlament.

### Concordia e discordia

I dat in'istoria comunabla ed ina natura comunabla a la quala mintga Svizzer fa part: uschia sa clamava in'idea fundamentala che dueva inflamar ils sentimenti patriotic, e quai sur tut ils cunfins linguistics e confessiunals. Ma quest'appel a l'unitad naziunalha che resunava



Propaganda per eleger il Cussegli naziunal tenor il sistem da proporz (1910).

adina puspè a chaschun da grondas festivitads ed exposiziuns n'ha betg pudi surlunar la discordia interna dal pajais.

Las tensiuns confessiunals ch'èn anc ina giada sa manifestadas en ils onns 1870 han pers pli e pli lur intensitat. Enstagl ha uss la classa dals lavurers cumenzà a s'organisar. En lur federaziuns e sindicats sa preparav'ins per la lutga: il proletariat ch'ha cun sia prestaziun pir possibilà il success da l'industria pretendeva meglras condizioni da viver. La chauma è daventada la pli impurtant'arma dals lavurers organisads; cun quella mettevan els en dumonda la legitimat d'ina pussanza economica che vuleva guntgir da sia responsablidad.

La Confederaziun ha surpiglià pli e pli novas incumbensas sin il sectur social, economic e cultural. Cun la Lescha davart las fabricas da l'onn 1877 ha i stadi reglò la lavour industriala e la protezioni da l'individu. Cun quella e cun l'introduciun d'in obligatori d'assicuranza ha el crè las emprimas premissas per il stadi social.

La pli spectaculara da las novas incumbensas ch'il stadi ha dà a sase è stada la nazionalisaziun da las pli impurtantas societads da vafier ch'è vegnida acceptada dals votants l'onn 1898. Ultra dals 15 000 funcziunaris che l'administrazione federala dumbrava l'onn 1900 èn vegnids vitiers pli che 20 000 emplooids tar la vafier.

### La gronda guerra: crisa e nov'entschatta

Il prim d'avust 1914 ha il Cussegli federal mobilisà l'armada per proteger ils cunfins. La Svizra è bain stada en il cas da far respectar sia neutralitat ed è restada preservada da la guerra, ma las tensiuns internas han bunamain manà il pajais en la guerra civila. La disfidanza tranter ils romands ed ils swizzers tudestgs, tranter ils lavurers ed ils burgais, tranter la citad e la champagna ha dà perditga d'ina profunda crisa dal stadi e da las ideas liberalas da ses fundaturs. La situaziun dals lavurers è daventada insupportable durant ils onns da guerra. Pretsches èn s'augmentads, disoccupaziun e servetsch militar (senza compensaziun da pajai) han chaschunà la miseria per millis da famiglias. Il conflict ha cuntanschì la culminaziun en la Chauma generala dal novembre 1918, la quala è vegnida supprimida tras l'armada. Ma questa crisa politica e sociala, en in'Europa che sa chattava en gronda agitaziun, ha mussà cleramain che refurmias fundamentalas eran necessarias, sche la Confederaziun vuleva survivor e sa sviluppar ad in stadi social modern. Quellas n'han alura er betg laschà spetgar ditg: las elezioni en il Cussegli naziunal tenor il sistem da proporz (1918) e l'emna da 48 uras (1919/29) èn vegnidas introducidas ed igl è vegni crè la basa constituzionala per in'assicuranza da vegls e survivents (1925, la realisaziun è dentant succedida pir il 1948).

# Il lung 19avel tschientaner en Svizra (Part 2: economia)

■ Entaifer in spazi da sis generaziuns è la Svizra sa midada dal tuttafatg – sumegliantamain sco ils pajais vischins. In pajais agrar è daventà ina pussanza industriala dominada da las citads. Il svilup dals meds da transport e da la tecnica da comunicaziun ha mess cun ils pes ensi las noziuns da temp e da spazi. Tar questa nova orientaziun hai dà vucturs e sperdents. Interpretidiers pitschens èn daventads ritgs entaifer paucs onns, purs bainstans han pers la gronda part da lur fatg. Novas professiuns èn sa sviluppadas, autras èn svanidas per adina.

## La Confederaziun en il mintgadi

Co dueva funcziunar in stadi modern, sche mintga chantun u schizunt mintga regiun insistiva sin si'atgna valuta e sin sias atgnas mesiras, sche l'ura-baselgia a Basilea deva las dudesch entant che quellas dals vitgs en il conturn devan las indesch?

In economia moderna pretendeva mesiras da simplificaziun e d'unificaziun. Fin l'onn 1848 han pli che 500 posts da duaua chantunals e locals engrevgià il traffic da rauba. La creaziun d'in spazi economic svizzer unitar era ina da las premisas per il success da l'industria en plaina expansiun.

L'emprim ha la Constituziun dal 1848 dismess tuttas staziuns da duana entaifer il pajais. In onn suenter ha la Posta federala remplazzà las postas chantunals e privatas. A partir dal 1851 ha la construziun d'ina rait naziunala da telegrafia procurà per ina communicaziun directa e svelta tranter tuttas regiuns dal pajais. 30 onns pli tard han insia tratg ils emprims fils per la rait da telefon.

Las nundumbraivlas spezias da daners valaivlas en ils chantuns ed en las regiuns èn vegnidias remplazzadas a partir dal 1850 dal franc svizzer ch'era lià stretgamain cun il franc franzos. La Frantscha, la Belgia, l'Italia, la Svizra e la Grezia han furmà a partir dal 1865 fin a l'Emprima Guerra mondiala l'«Uniun monetara latina». Lur munaiadas d'aur e d'argent pudevan circular libramain en tuts stadiis commembers; mo ina pitchna part dals daners vairamain appligads en Svizra derivava d'instituts monetars svizzers.

L'unificaziun da las paisas e mesiras entaifer il sistem metric, pretendì già da temp da la Revoluziun franzosa, ha pudì sa derasar pir enturn il 1875 e quai suenter ina lunga perioda da concordats e cumpromiss. L'onn 1894 ha il temp unifurm da l'Europa Centrala finalmain remplazzà ils divers temps locals ch'eran in vair anacronissem en il temp da las viafiers, dal telefon e dal telegraf.

## La citad, la fabrica, la viafier

La viafier e cun ella il charvun han midà



La burgaisia celebrescha il svilup industrial e tecnologic. (Maletg da 1847).

a partir dal 1860 radicalmain las cundiziuns da partenza da l'economia. La Svizra ch'aveva a partir dal 1857 ina collazion cun la rait da viafier europeica grazia al tunnel dal Hauenstein, ha obtegnì access als combustibels fossils, particularmain al charvun. Sin blers secturs ha la producziun manuala stuì gungtig a la producziun en fabrica. L'agricultura tradiziunala ha stuì sa midar cumplainamain sut la pressiun da la concurrenz dals imports pli bunmartgads. En paucs onns è la producziun da granezza sa reducida sin in terz da l'anteriura. Blers purs vivevan en miseria e na vesevan betg pli in avegnir.

Quai è stà il grond mument da las citads e da l'industria. Nagin pajais exportava, en relaziun cun il dumber da ses abitants, tants products industrials en l'entir mund sco la Svizra. Grondas fabrivas e manaschis da prestaziuns da servetsch sco bancas ed assicuranzas chatavano ins surtut en las citads ch'en creschidas zunt fitg en il davos quart dal tschientaner.

En il decurs dal 19avel tschientaner ha la Svizra midà radicalmain sia fatscha: d'ina cuminanza rurala è ella daventada ina societat da caracter urban. Enturn il 1850 viveva be in da sedesch abitants en ina citad gronda, il 1910 già in da quatter. La gronda massa dals povers ch'è fuga in las citads ha chattà là cundiziuns da lavur e d'abitat insupportablas. La colera, il tifus e la tuberculosa han pretendi luir unfrendas surtut en questa classa da la populaziun ch'ha stuì viver senza l'igiene la pli elementara.

## Administrar e communictar

Vers la fin dal 19avel tschientaner èn cumparids novs medis da lavur per il commerzi e l'administratzion. Maschinias da scriver, da far quints e da registrar han midà radicalmain la lavur en ils brios ed en las partiziuns da contabilitat ed han creà novas plassas da lavur e pro-

fessiuns ed er novas ierarchias. Posts subalterns en secretariats e contabilitads pudivan uss er vegnir occupads da dunnas e giuvnas – lavurs qualifitgadas ma mal pajadas. Pir enturn il 1900 ha la regenza sfurzà las federaziuns kommerzialas d'er acceptar emprendistas en lur scolas.

Gia avant l'Emprima Guerra mondiala lavurava pli ch'in quart da la populaziun activa en il sectur da las prestaziuns da servetsch. La part da l'agricultura è sa reducida corrispondentamain. Il svilup da las bancas grondas e da las chasas d'assicuranza corrispondeva a l'augment da las investiziuns da chapital che vegnivan pretendidas per la construziun da las viafiers, per l'economia electrica e per l'expansiun da l'industria. L'industria svizra ha cuntanschì ina posizion excellenta sin la fiera internaziunala e quai grazia a las organaziuns da commerzi fitg spezialisadas ch'han fatg diever da tut il medo da la communicaziun moderna. Il telegraf – ed a partir dal 1880 il telefon – è daventà l'instrument da lavur da mintgadi da l'economia moderna. A la fin dal tschientaner era la Svizra colliada cun l'entir mund tras ina spessa rait da communicaziun.

## La vita dals lavurers

Dischoccupaziun, malsogna e miseria eran savens la vart zuppentada dal progress industrial. Las bleras familiyas da lavurers vivevan sut cundiziuns fitg nau-schias: situaziun d'occupaziun malsegira, strengas relaziuns d'abitar, pajas insuffientas, lungs dis da lavur sut cundiziuns savens fitg stanclentantas – quai tut era la culpa ch'els na pudevan begn manar ina vita da famiglia idealia sco il mund burgais la propagava. Umens, dunnas e giuvenils han stuì lavurar diramain per pudair survivor. Ina famiglia da lavurers dal 19avel tschientaner stueva impunder radund dus terzs da l'entrada per la vivenda che consistiva per la plipart da paun, café e tartuffels. Sut questas cundiziuns pudeva mintga eveniment nunspetgà – malsogna, accident u dischoccupaziun – manar directamain en la miseria. Enturn il 1850 appartegnevan ils lavurers svizzers vairamain tranter quels ch'eran pajads il mender da l'entira Europa. Lur situaziun è sa meglierada be pauc fin l'Emprima Guerra mondiala.

A l'ur da la cultura burgaisa dominanta è sa sviluppada ina cultura da lavurers fin uss nunenconuschenta cun sias atgnas instituziuns, disas e plaschairs, ch'è strusch vegnida registrada da las instanzas uffizialas. La guerra mondiala e cun quella las perditas da l'export han puspli disfatg il modest progress d'ina curta perioda da bainstanza relativa.

La lavur sa concentrava surtut en las fabricas; en l'industria da textilias e d'uras ha la lavur a chasa dentant pudi sa mantegnair fin lunsch en il 20avel

taner han numerus mastergnants e sciendiads fitg qualifitgads da la Germania – per la gronda part persequitads pervi da lur ideas ed opiniuns liberalas – chattà qua asil politic e lavur. Già avant il 1900 ha cumenzà l'affluenza da forzas da lavur or da l'Italia e da l'Austria. En l'industria da fabricas e sin il sectur da construziun è lor contribuziun daventada indispensabla.

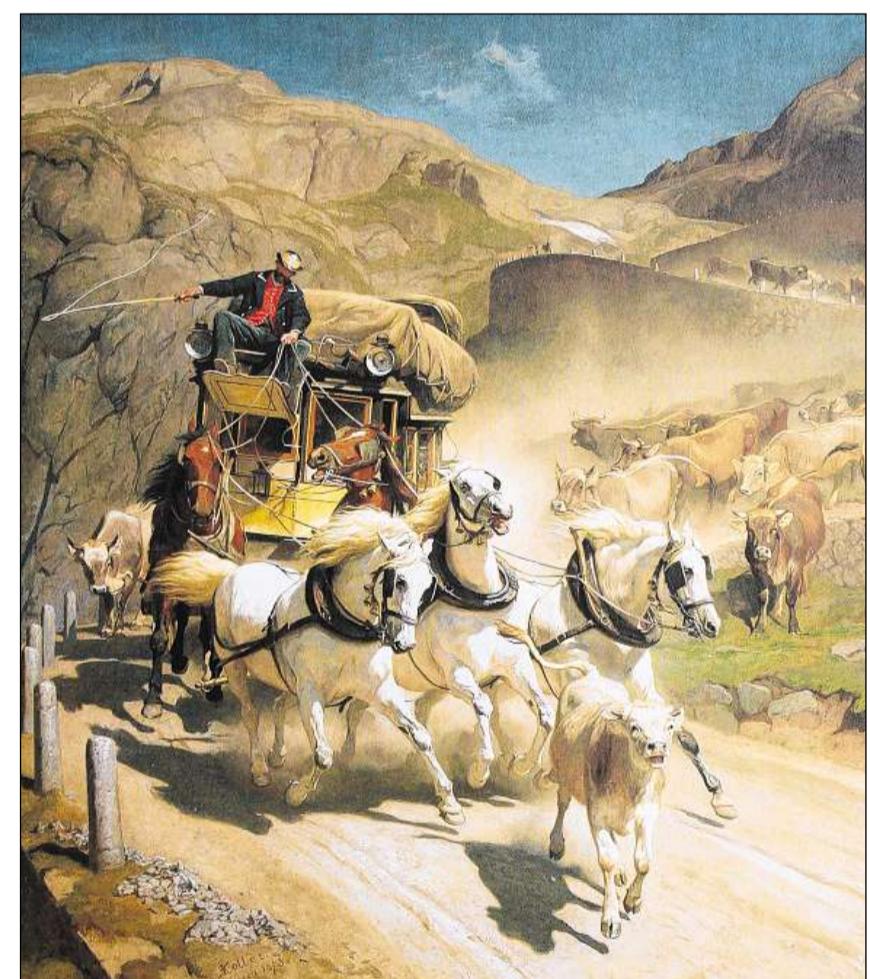
## «Colonialas»

Grazia a la viafier ed al bastiment a vapur arrivavan schizunt victualias fundamentalas da fitg lunsch natiers: granezza, grass, zutger, café ed auters products da las colonias vegnivan importads en grondas quantitads e faschevan per part concurrenz a la producziun indigena. Grondas gruppas da la populaziun han midà lor isanzas da sa nutrir entaifer paucs onns. Rauba da pasta da salin importada è daventada il nutriment da mintgadi ed en l'armada è il vin dal pajs usità fin uss vegnì substituì dal té.

Ils martgads usitads e las fieras annualas usitadas han pers lur muntada. La populaziun fascheva uss sias cumpras plitost en il negozi da victualias, en la «stizun» ch'ins enconuscheva oriundain mo en la citad, ch'ins ha dentant prest er chattà en ils vitgs sin la campagna. En il «negozi da colonialas» eran las curunas emplenidas cun products dal mund entir: café da l'America dal Sid e tubac da l'America dal Nord, té da l'Orient Extrem, zutger da las Antillas e grass da plantas da l'Africa.

## Partir ed arrivar

Durant tschientaners èn blers Svizzers stads sfurzads d'emigrar per gudagnar il da viver a l'ester. Fin ditg en il 19avel tschientaner ha il servetsch en regi-



Suenter il 1848 ha la Confederaziun substiuì las postas, duanas, mesiras e munaiadas chantunals e localas. (Posta federala al Gottard, maletg da Rudolf Koller, 1873).

ments da mercenaris a l'ester offert ina pussaivladad da gudogn ordaifer il pajais. Ils fatgs da mercenaris han reflectà la structura da la societat da l'Ancien Régime: posts d'uffizier eran reservads als members da las famiglias regentas, purs han servì sco schuldads e suffuzziers.

Gia a l'entschatta dal 18avel tschientaner han singulas gruppas d'emigrants abandonà il pajais per sa chasar vi surmar. En il tschientaner suandant ha l'emigraziun prendi ina dimensiun dal tuttafatg nova. Il spert augment da la populaziun e la crisa da l'agricultura indigena han sfurzà radund 350 000 umens e dunnas da tschertgar ina nova patria – diesch giadas dapli ch'en il 18avel tschientaner. Ils blers da quels èn sa chasads en l'America dal Nord, ultierius colonias da Svizzers èn da chattar in tuttas parts dal mund.

Ma la Svizra è er stà in pajais d'immi-graziun. En il decurs dal 19avel tschien-



Emigrants da l'Europa en viadi sur l'Atlantic, ca. 1900.

## La preschentaziun:

Dossier «Il lung 19avel tschientaner en Svizra».

## Dapli infurazioni:

[chatta.ch/?hiid=2785](http://chatta.ch/?hiid=2785)  
[www.chattà.ch](http://www.chattà.ch)

# Il lung 19avel tschientaner en Svizra (Part 3: societad)

■ En il decurs dal 19avel tschientaner è l'urden social e politic, stabil dapi tschientaners, i en decadenza ed ha fatg plaz a la sociedad moderna che s'orientescha tenor ils ideals da la democracia e dals dretgs umans. Questa via è dentant stada lunga e spinusa. Sur lung temp ha la burgaisia furmà l'elita politica ed economica dal stadi, entant che las relaziuns da viver da grondas parts da la populaziun eran segnadas da stgarsezza material. Cun introducir la scola obligatoria e cun relaschar leschas da lavurers e socialas ha il stadi pruvà da far frunt a questas inegalitads. L'istoria sociala dal 19avel tschientaner è dentant er segnada d'undas d'immigraziun e d'emigraciun. Anc en il 18avel tschientaner durava in viadi da la Svizra en l'America plirs mais; enturn il 1900 pudevan ins far quest viadi vi surmar en 10 dis. Il barat da rauba ha cuntanschì dimensius enormas. Ins ha importà da tut il mund betg mo spezarias ed objects da luxus, mabain er artigels per il diever quotidian. Merce-

naris, per-scrutaders, missiunaris e commer-zianti da la Svizra èn via-giads per tut il mund. Da l'autra vart è il pajais daven-tà in lieu da scuntrada per esters ch'èn immigrads sco fugitivs, turists e com-merziants.

## Vita burgaisa

Ina clera separaziun da la sféra publica e privata apparteigneva als principis fundamantals da la sociedad en il 19avel tschientaner. La vita activa en la publicidad era da principi resalvada a l'um. La dunna sa participava mo a moda passiva – sco aspectatura u accumpagnadra. La vita famigliara era percenter sia domena. Consequentamain è il dachasa intim vegni furmà sco lieu da refugi dal travasch confus dal mund. Perditga da quai dattan mobiglias e decoraziuns che duevan intermediar in'atmosfera empernayla ed intimidad. La vita burgaisa è passada en in equiliber da l'aventura e divertiment, da prestaziun e paus controllà minuziusamain. L'urden che regiva sin tuts secturs, latiers nettezza, l'avurussadad e punctualidad eran las virtids burgaisas principalas che caracterisavan il mintgadi.

Quest ideal da la vita burgaisa era dentant resalvà ad ina pitschna minoriad da la populaziun. Mo en ina classa bainstanta da las citads pudevan las dunnas sa deditgar entirament a l'urden pensums da chasa e desister d'una l'aventura pajada. Il stil ideal da viver dals burgais valeva en il 19avel tschientaner per maximal il ventgavel da la populaziun – per l'elita politica ed economica dal pajais. Nagliur



Scola dal vitg l'onn 1848 (Albert Anker 1896).

en l'Europa è il triumf da la burgaisia e da sias fumas socialas stà uschè radical sco en Svizra, nua che la noblezza giugava mo ina rulla marginala.

Ma las normas da la vita burgaisa èn vegnidas surpigliadas da la gronda part da la populaziun. Numerus famiglias da la classa mesauna sa devan fadia – cun bun u mender success – da cuntanscher questas normas da la burgaisia.

## La naziun en stanza da scola

Sin l'instrucziun en scola giaschevan blebras speranzas: Ella dueva crear ina nova generaziun ch'era pronta d'acceptar las sfidas economicas, politicas e moralas dal temp modern. La Constituziun federala dal 1874 ha pretendi che tuts chantuns stabileschian scolas primarias obligatoricas, gratuitas ed independentas da la baselia ed avertas per tuts uffants. L'organizaziun da questas scolas era chaussa dals chantuns che vegliavan schiglumann sur da lur independenza. Vers la fin dal tschientaner è l'analfabetism alura er svanì dal tuttafatg. La l'aventura en las fabricas è vegnida scumandada cun la Lescha davart las fabricas da 1877; otras pussaviladads d'occupaziun èn vegnidas limitadas rigurusamain e reglametadas. L'uffanza ed il temp da giumentetgna valevan per uss ed adina sco temp da scolaziun.

Lejer e scriver, quintar e religiun furman la basa da l'instrucziun. En il davos terz dal 19avel tschientaner è questa basa vegnida schlarijadi: l'istoria, la geografia e conuschienschas litteraras e scientificas èn daventadas materias d'instrucziun. Latiers dueva la scola er intermediar las virtids burgaisas sco urden, nettezza e sentiment da responsablidad. La scolaziun da magistras e magisters è daventada in pensum impurtant ch'è

vognì confidà als seminaris da magisters ch'èn vegnidis fundads dapertut.

Scolas secundarias eran l'emprim da chattar sco scolas privatas ed a partir da la mesedad dal 19avel tschientaner er sco scolas publicas. La scolaziun pli intensiva en linguas e sciencias ha preparà ils scolars per las pretensiuns da las numerosas profesiuns novas e per las scolas medias.

## Igiene e sanadad

Avant l'Emprima Guerra mundiala dumbrava la Svizra pli che traiss millions abitants, da quels eran circa 500 000 esters. Dapi l'onn 1800 eran pli che 300 000 Svizras e Swizzers emigrads, ma dapi plirs onns surpassava il dumber dals immigrants lunschon quel dals emigrants. Grazia a las mesiras igienicas e medicinalas è surtut la mortalidad dals uffants sa sminuida, ma er il dumber da las naschientschias è sa reduci cuntinuadament.

Il progress da la medischina e da la scienza han midà cumplettamain la tenuta fundamentala vers la sanadad e la malsogna. La malsogna n'era uss betg pli ina prova tramessa da Dieu, mabain in mal al qual igl era da prevegnir e che stueva vegnir cumbatti. Mintgin e mintgina era per la gronda part sez/sezza responsabel/bla per sia sanadad. Il medi sco possessur da las enconuschienschas scientificas è daventà il nov erox dal progress. Ils ospitals ch'eran a l'entschatta dal 19avel tschientaner anc instituziuns da beneficenza, avertas per tuts disfortuadis, èn uss daventadas lieus spezialisads per combatter las malsognas. Sco la medischina è sa dividida en novs secturs spezialis, uschia èn vegnidis creads novs institutis spezialis: clinicas, chasas per malsauas da spiert, sanatoriis e chasas da tgira.

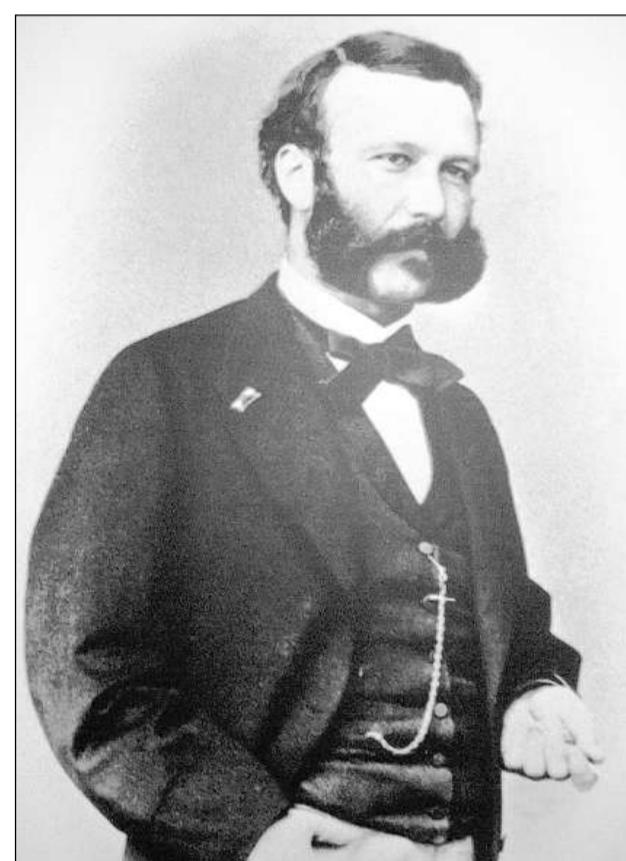
tracts internaziunals. Las orrurs da l'Emprima Guerra mundiala han mussà ina giada dapi che la pasch èn incumbensa da l'entira umanitat. En quest senn è vegnida fundada l'onn 1919 la Societat da las naziuns che ha fixà Genevra per sia sedia.

## Viagiaturi e turists

Tschientmillis d'emigrants svizzers han chattà en il 19avel tschientaner ina nova patria vi surmar. Dapi la midada dal tschientaner è la Svizra daventada in paix d'immigraziun; l'expansiun da l'industria e dal commerzi ha clamà forzas da lavour da l'exterior.

Dapi il 19avel tschientaner ha la Svizra retschet mintga stad numerus turists. Els vegnivan per admirar las bellezzas da la natura. En lur mez viveva in pievel apparentamain ventiraivel e liber ch'era restà preservà da la decadenza da la civilisação moderna. En questa vista exaltada ed idealizada parevan las muntnegas sco simbols da la libertad e da la pasch.

L'emprima unda da turists era limitada sin ina pitschna gruppera da personas privilegiadas che possedeva daners e temp avunda per viadis da scolaziun e recreaziun. L'emprima finamira centrala da viadi è stà il Lai da Genevra, pli tard èn ils giasts penetrads en las valladas da las Alps pli e pli periferas. Il 19avel tschientaner è daventà l'epoca da las



Henry Dunant  
(1828-1910),  
il fundatur da la  
Crusch cotschna.

## Siemis d'in meglier mund

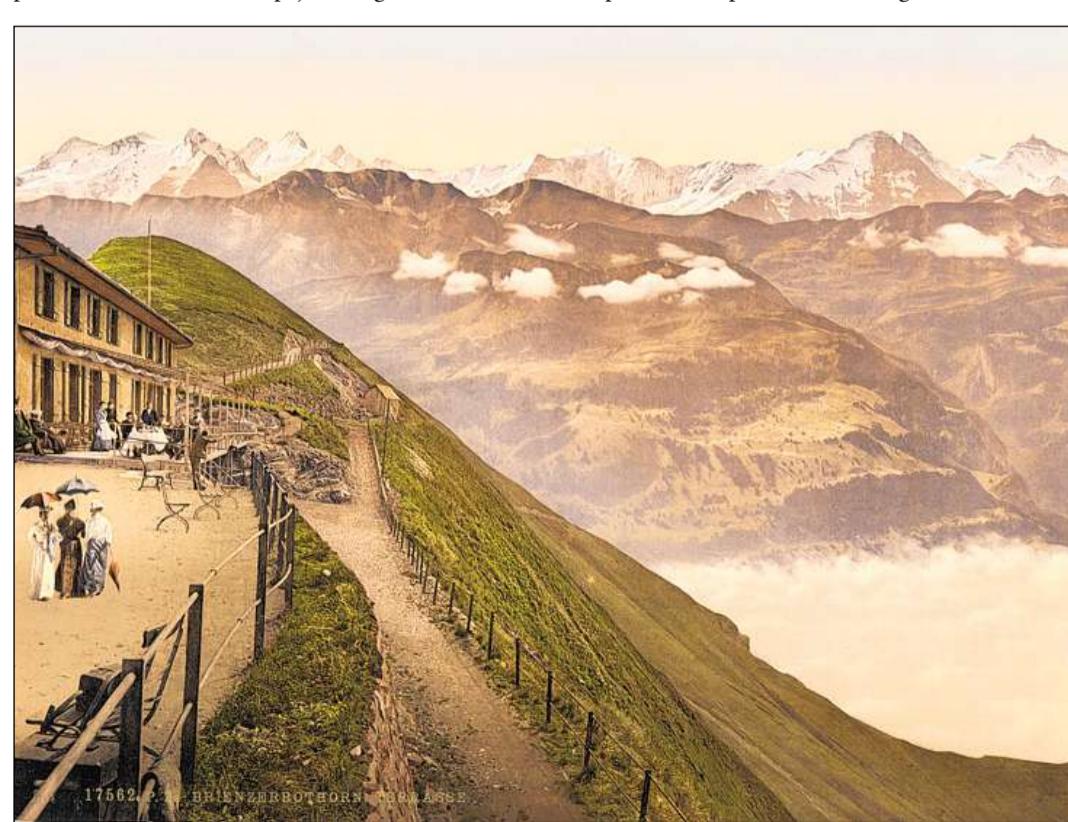
Il 20avel tschientaner ch'ha purtò en ses decurs guerras ed orrurs da dimensius nunimaginablas, ha cumenzà cun la speranza d'in meglier mund. Novas ideas filosoficas tschertgavan d'avir dimensius dal pensar e da la sensibilitad fin uss betg conuschetas. Empè da sa referir sco fin uss a l'istoria, èn ins sa laschads manar da la psicologia e da l'antropologia per tschertgar ina vardad ed ina bellezza pli elementara e communabla per l'entira umanitat. Questa debatta intellectuala ha chattà ses resun en tuttas do-menas da l'art. Qua ha gî lieu in lutga vehementa tranter la tradiziun e l'avantgarda ch'ha marcà profundamain la fasa da transiziun dal 19avel al 20avel tschientaner.

La Svizra è stada in terren fritgaivel per da tuttas sorts movimenti filosofics, artistics ed umanitars. Sco republika cun ina tradiziun liberala e toleranta è ella daventada il lieu preferit per numerus congress e la sedia d'organizaziuns internaziunals. En emprima lingua è la Svizra daventada il lieu da scuntrada dals umens e da las dunnas ch'auzavan lur vusch en tut il mund cunter la guerra e la miseria da l'umanitat. Uschia è la Crusch cotschna vegnida fundada a Genevra l'onn 1864; ella ha muntà l'emprima prova d'assister a las victimas da la guerra e tut ils pajais dal mund tras con-

prestaziuns alpinisticas gloriudas en Svizra; bunamain mintga stagiu ha purtò novas emprimas ascensiuns tras alpinists englis u swizzers.

Da la mesedad dal tschientaner davent è il dumber dals turists s'augmentà massivamain. Ils burgais bainstanti èn suuandads l'exempel dals viagiaturi aristocrats. La construcziun da novas vias, la viafier ed ina infrastructura d'hotels ed albierts ch'è s'estendida spertamain han facilità il viagiar en las Alps. Il turissem è sa sviluppà ad ina vaira industria; fin il 1900 è il dumber dals giasts annuals s'augmentà sin radund 350 000.

Da quest temp ha il turissem già conquistà ina nova domena. Entant ch'ès ihs giasts vegnivan fin uss quasi mo durant la stad, èn uss arrivads blers giasts per far sport d'enviern en las muntnegas. Er qua èsi stà ils giasts englis ch'han laschà enavos ils emprims fastizs, ma ils indigenz èn medemamain daventads en curt temp sportists d'enviern entusiasmads.



Il turissem prenda possess da las Alps (carta postala, ca. 1900).

**La preschentaziun:**  
Dossier «Il lung 19avel tschientaner en Svizra».

**Dapli infurazioni:**  
[chattà.ch/?hiid=2785](http://chattà.ch/?hiid=2785)  
[www.chattà.ch](http://www.chattà.ch)